



Trimestriel de l'architecture et de la ville
Une publication des éditions
les Alternatives Urbaines «ALUR éditions»

البدائل العمرانية للنشر والتوزيع

Directeur de la publication et de la rédaction
M. Akli AMROUCHE

Rédaction - Administration

21, rue Abane Ramdane 16100 - Alger
Tél. : +213 (0)21 73 99 67 - Fax : +213 (0)21 73 99 82

Mobile : +213 (0)770 91 06 62

Email : contact@viesdevilles.net

Site Web : www.viesdevilles.net

Dossier rassemblé par

M. Tahar Baoumi - Maître de conférence

Consultants permanents

Pr Ewa BEREZOWSKA-AZZAG

Architecture en Urbanisme

Pr. Djillali BENOUAR

Génie civil

Pr. Larbi ICHEBOUDENE

Sociologie

Rédaction

Amine Rached

Hayet Boumezbeur

Dounia Cherfaoui

Abonnement

Rym AKEB

Contribuez à enrichir le débat !

Email rédaction : contributions@viesdevilles.net

Directeur commercial

Larbi BESSAH - (Gsm. 0552860825)

Email Publicité : pub@viesdevilles.net

Correspondant : Constantine

Mohamed Rida : ZEMMOUCHI

Correspondant - Annaba

Abdallah NOUADRIA

Correction

H. Ait Hamadouche

Direction Technique & Artistique

AMMAR MOUHOU Sid Ahmed

Flashage

Print flash

Impression

Imprimerie ED-DIWAN

Ont collaboré à ce numéro

Dounia Cherfaoui, Abdallah Nouadria, Zemmouchi Med Rida, Lounès Messaoudi, Farouk Djemil, Lotfi Zeroual, Abdelhalim Faidi, Larbi Merhoum, Maha Messaoudène, Hanae Bekkari, Gregotti Associati int, Foster and Partners, Rabah Belatrèche

Publicité pour les entreprises publiques :

s'adresser à l'ANEP/spa - 1, Avenue Pasteur - Alger
Tél.: 021 73 76 78 / 73 71 28 - Fax : 021 73 29 54 / 73 99 19

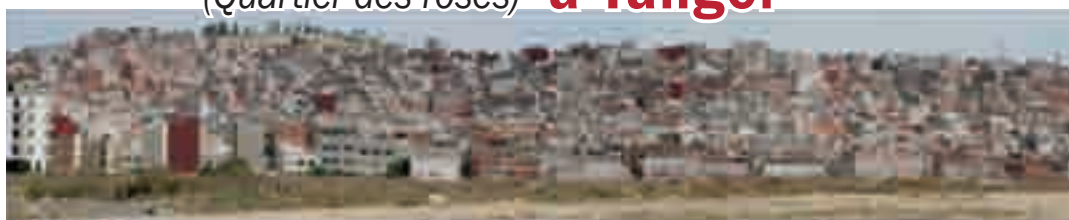
Les documents et articles remis à la rédaction ne sont pas rendus et ne peuvent faire l'objet d'une quelconque réclamation. Les copies ou reproductions destinées à une utilisation collective sont interdites. Toute copie ou reproduction intégrale ou partielle faite sans le consentement de l'auteur de ses ayants droit ou ayant cause sont illicites.

L'éditeur s'autorise à refuser toute insertion qui semblerait contraire aux intérêts moraux ou matériels de la publication. Les écrits de cette revue n'engagent que leurs auteurs.

P 54 Dossier

Projet de requalification de Houmat E'Chouk

Houmat El Chouk (Quartier des épines)
devient Houmat El Wouroud
(Quartier des roses) **à Tanger**



AVANT



APRES

P 64

Gregotti Associati

**Une cité italienne
à Shanghai**



P 43

Villes /citoyens

**Une réconciliation
est-elle encore possible ?**



P 10

Le métro d'Alger

Enfin sur rails !



3- Editorial

10 - Brèves

⇒ Le métro d'Alger

Enfin sur rails !

⇒ Le IV^e Festival de la Bande Dessinée d'Alger (FIBDA)

«Dessine-moi la paix»

⇒ Salons régionaux du bâtiment

Initiatives à encourager

⇒ ALGAL+

Pourquoi un tel acharnement sur Algal+ ?

⇒ La High Line

Balade urbaine sur une ancienne voie ferrée à New York

⇒ Publication

Contre l'architecture

⇒ Développement urbain durable de Constantine

La résorption de l'habitat précaire comme préalable

16- Événement

⇒ Sortie de l'ouvrage *Prescriptor*



20- Projets & Réalisations

⇒ Exprimer son art dans la contrainte

Clinique Tiziri - El Biar



⇒ Le iArchitecture de Steve Jobs

Son ultime projet confié à Norman Foster



28- Concours d'architecture

⇒ Le siège du Comité olympique algérien



43

DOSSIER

>> Villes et citoyens

Une réconciliation est-elle encore possible ?

>> Les assises nationales de l'urbanisme

Recommandations

>> Ville, bien-être et renouvellement urbain

Comprendre la ville d'aujourd'hui... pour construire celle de demain

>> Participation citoyenne

Retour sur la définition d'un concept en vogue

>> Projet de requalification

Projet de requalification de Houmat E'Chouk à Tanger

>> Partenariat public/privé à Berlin

Une structure urbaine polycentrique

>> Gregotti Associati

Une cité italienne à Shanghai

68- Correspondance

⇒ Bouna la vieille ville

Un patrimoine en péril

72- Guide du Prescripteur

⇒ La notice de sécurité incendie

Dossier technique

75- workshop

Concevoir et construire une façade

⇒ Une façade vitrée performante

La Tour titanium – La Portada Santiago, Chili

⇒ Haute performance énergétique & liberté de design

La nouvelle plaque LEXAN® THERMOCLICK®

⇒ Façades en terre cuite

Suspendues, ventilées et calorifugées

⇒ Revêtements spécifiques pour façades

Des solutions innovantes ...

⇒ Revêtements spécifiques pour façades

Ferrari World - Abu Dhabi